



**EUROPOS SĄJUNGOS
TARYBA**

**Briuselis, 2013 m. gegužės 3 d. (25.06)
(OR. en)**

8945/13

**PUBLIC 23
INF 68**

PRANEŠIMAS

Dalykas: MĖNESINĖ TARYBOS AKTŲ SUVESTINĖ. 2013 M. SAUSIO MĖN.

Šiame dokumente išvardyti 2013m. SAUSIO MĖN. Tarybos priimti aktai ¹ ².

Jame nurodyta informacija apie teisėkūros procedūra priimamų aktų priėmimą, visų pirma:

- priėmimo data;
- atitinkamas Tarybos posėdis;
- priimto dokumento numeris;
- nuoroda į Oficialųjį leidinį;
- taikytos balsavimo taisyklės, balsavimo rezultatai ir atitinkamais atvejais balsavimo paaiškinimai bei Tarybos posėdžių protokoluose paskelbti pareiškimai.

¹ Išskyrus tam tikrus ribotos taikymo srities aktus, pvz., procedūrinius sprendimus, aktus dėl paskyrimo, tarptautiniais susitarimais įsteigtų organų sprendimus, konkrečius sprendimus dėl biudžeto ir t. t.

² Įprasta teisėkūros procedūra priimtų aktų atveju gali skirtis Tarybos posėdžio, kuriame priimtas atitinkamas aktas, data ir faktinė to akto data, kadangi įprasta teisėkūros procedūra priimami aktai laikomi priimtais tik tuomet, kai juos pasirašo Tarybos pirmininkas ir Europos Parlamento pirmininkas bei abiejų institucijų generaliniai sekretoriai.

Šiame dokumente taip pat pateikiama informacija apie ne teisėkūros procedūra priimamų aktų priėmimą, kurią Taryba nusprendė paskelbti viešai.

Šis dokumentas taip pat pateikiamas Tarybos interneto svetainėje:

<http://consilium.europa.eu/documents/legislative-transparency/monthly-summaries-of-council-acts>

Suvestinėje pateiktus dokumentus galima rasti Tarybos dokumentų viešame registre:

<http://consilium.europa.eu/documents/access-to-council-documents-public-register>

Pažymėtina, kad šis dokumentas pateikiamas tik informavimo tikslais – tik Tarybos posėdžių protokolai yra autentiški. Jie pateikiami Tarybos interneto svetainėje:

<http://consilium.europa.eu/documents/legislative-transparency/council-minutes>

INFORMACIJA APIE 2013 m. SAUSIO MĖN. TARYBOS PRIIMTUS AKTUS	
2013 m. sausio 10 d. baigta rašytinė procedūra	
NE TEISĖKŪROS PROCEDŪRA PRIIMTI AKTAI	
AKTAS	DOKUMENTAS / PAREIŠKIMAI
2013 m. sausio 10 d. Tarybos įgyvendinimo reglamentas (ES) Nr. 21/2013, kuriuo galutinio antidempingo muito, nustatyto Tarybos įgyvendinimo reglamentu (ES) Nr. 791/2011 tam tikriems importuojamiems Kinijos Liaudies Respublikos kilmės tinkliniams stiklo pluošto audiniams, taikymo sritis išplečiama tam tikriems iš Taivano ir Tailando siunčiamiems importuojamiems tinkliniams stiklo pluošto audiniams, deklaruojamiems arba nedeklaruojamiems kaip Taivano ir Tailando kilmės OL L 11, 2013 1 16, p. 1–7	17728/12
2013 m. sausio 14 d. baigta rašytinė procedūra	
NE TEISĖKŪROS PROCEDŪRA PRIIMTI AKTAI	
AKTAS	DOKUMENTAS / PAREIŠKIMAI
2013/37/ES: 2013 m. sausio 14 d. Tarybos sprendimas, kuriuo iš dalies keičiamos Tarybos darbo tvarkos taisyklės OL L 16, 2013 1 19, p. 16–17	18130/12
2013 m. sausio 17 d. baigta rašytinė procedūra	
NE TEISĖKŪROS PROCEDŪRA PRIIMTI AKTAI	
AKTAS	DOKUMENTAS / PAREIŠKIMAI
2013 m. sausio 17 d. Tarybos įgyvendinimo reglamentas (ES) Nr. 78/2013, kuriuo nustatomas galutinis antidempingo muitas ir galutinai surenkamas laikinasis muitas, nustatytas tam tikroms importuojamoms Rusijos ir Turkijos kilmės vamzdžių ir vamzdelių jungiamosioms detalėms iš geležies arba plieno OL L 27, 2013 1 29, p. 1–9	17973/12

2013 m. sausio 17 d. Briuselyje įvykęs Europos Sąjungos Tarybos (Užsienio reikalai) 3217-as posėdis	
NE TEISĖKŪROS PROCEDŪRA PRIIMTI AKTAI	
AKTAS	DOKUMENTAS / PAREIŠKIMAI
Tarybos išvados dėl Malio	5369/13
2013 m. sausio 17 d. Tarybos sprendimas 2013/34/BUSP dėl Europos Sąjungos karinės misijos siekiant prisidėti prie Malio ginkluotųjų pajėgų mokymo (EUTM Mali) OL L 14, 2013 1 18, p. 19–21	17412/12 + REV 1 (de)
Tarybos sprendimas, kuriuo suteikiami įgaliojimai pradėti derybas su Malio Respublika dėl susitarimo dėl Europos Sąjungos karinės misijos Malyje siekiant prisidėti prie Malio ginkluotųjų pajėgų mokymo (EUTM Mali) statuso	5227/13
2013 m. sausio 21 d. baigta rašytinė procedūra	
AKTAS	DOKUMENTAS / PAREIŠKIMAI
2013 m. sausio 21 d. Tarybos reglamentas (ES) Nr. 40/2013, kuriuo nustatomos 2013 m. tam tikrų žuvų išteklų ir žuvų išteklų grupių, dėl kurių vedamos tarptautinės derybos ar kuriems taikomi tarptautiniai susitarimai, žvejybos galimybės, taikomos ES vandenyse ir ES laivams tam tikruose ne ES vandenyse OL L 23, 2013 1 25, p. 54–153	18134/12
2013 m. sausio 21 d. Tarybos reglamentas (ES) Nr. 39/2013, kuriuo ES laivams nustatomos 2013 m. tam tikrų žuvų išteklų ir žuvų išteklų grupių, dėl kurių nevedamos tarptautinės derybos ir kuriems netaikomi tarptautiniai susitarimai, žvejybos galimybės OL L 23, 2013 1 25, p. 1–53	18133/12

DĖL ABIEJŲ PIRMIAU NURODYTŲ AKTŲ PADARYTI PAREIŠKIMAI

Bendras Tarybos ir Komisijos pareiškimas

1. Dėl Šiaurės jūros paprastųjų stauridžių valdymo plano

Paprastosios stauridės (lot. *Trachurus trachurus*) IIIa, IVb, c ir VIId kvadratuose (Šiaurės jūros ištekliai)

Taryba ir Komisija pritaria tam, kad Pelaginių žuvų regioninė patariamoji taryba kartu su valstybėmis narėmis turėtų parengti Šiaurės jūros paprastųjų stauridžių išteklių valdymo planą. Iki tol, kol šis planas bus parengtas ir įvertintas, Komisija ir Taryba, nepažeisdamos Komisijos iniciatyvos teisės ir Tarybos prerogatyvų pagal SESV 293 straipsnio 1 dalį, pritaria Pelaginių žuvų regioninės patariamosios tarybos pasiūlymui proporcingai mažinti sugaunamą kiekį, kad per ateinančius trejus metus būtų pasiektas ICES rekomenduojamas 25 500 t kiekis. Įvertintas planas bus įgyvendintas ateinančiais metais.

Bendras Tarybos ir Komisijos pareiškimas

2. Dėl tam tikrų išteklių, apie kuriuos trūksta duomenų

Taryba ir Komisija atkreipia dėmesį į tai, kad žvejybos galimybių reglamentuose kai kurie bendri leidžiami sužvejoti kiekiai (BLSK) nustatomi ištekliams, apie kuriuos trūksta informacijos, susijusios su tų išteklių būkle, ir kurių ekonominė svarba nėra didelė arba kurie vertinami tik kaip prieigada, arba kurių kvota yra mažai išnaudojama. Minėtais atvejais Taryba ir Komisija mano esant tikslinga apriboti sugaunamą žuvų kiekį ir palikti 2013 m. nustatytą BLSK arba nustatyti mažesnę kiekį. Todėl, nepažeisdamos Komisijos iniciatyvos teisės ir Tarybos prerogatyvų pagal SESV 293 straipsnio 1 dalį, Komisija ir Taryba mano, kad ateinantiems penkeriems metams toliau išvardytų išteklių atžvilgiu būtų pageidautina išlaikyti 2013 m. nustatytą BLSK.

Siekdama gauti išsamesnės mokslinės informacijos apie minėtus išteklius, Komisija toliau bendradarbiaus su valstybėmis narėmis ir atitinkamomis mokslinėmis įstaigomis. Jeigu per minėtą laikotarpį smarkiai pasikeistų kurių nors iš tų išteklių būklė, Taryba ir Komisija sutinka peržiūrėti ir atitinkamai patikslinti BLSK.

Bendrinis pavadinimas	BLSK vienetas
Melsvoji molva	II ir IV zonų ES ir tarptautiniai vandenys
Melsvoji molva	III zonos ES ir tarptautiniai vandenys
Atlantinė menkė	VIIb zona (Rockall parajonis)
Europinis jūrų liežuvis	VI, Vb zonos, XII ir XIV zonų tarptautiniai vandenys
Europinis jūrų liežuvis	VIIb ir c zonos
Silkė	VIIe ir f zonos
Atlantinė argentina	I ir II zonų ES ir tarptautiniai vandenys
Atlantinė argentina	III ir IV zonų ES ir tarptautiniai vandenys
Paprastoji molva	I ir II zonų ES ir tarptautiniai vandenys
Paprastoji molva	V zonos ES ir tarptautiniai vandenys
Jūrinė plekšnė	Vb zona (ES vandenys), VI, XII, XIV zonos
Jūrinė plekšnė	VIIb ir c zonos
Jūrinė plekšnė	VIII, IX, X zonos ir CECAF 34.1.1 rajonas
Sidabrinis polakas	Vb zona (ES vandenys), VI, XII ir XIV zonos
Sidabrinis polakas	IX, X zonos, CECAF 34.1.1 rajonas (ES)
Ledjūrio menkė	VII, VIII, IX, X zonos, CECAF 34.1.1 rajonas (ES)
Paprastasis jūrų liežuvis	VIIIc, d ir e zonos, IX, X zonos, CECAF (ES)
Atlantinis šprotas	VIIId ir e zonos
Paprastoji brosmė	IIIa zona ir ES 22–23 pakvadračiai
Paprastoji brosmė	I, II, XIV zonų ES vandenys
Paprastoji brosmė	IV zonos ES vandenys

Bendras Tarybos ir Komisijos pareiškimas**3. Dėl žvejybos pastangų perleidimo nacionalinių techninių priemonių atlantinių menkių selektyvumo srityje įgyvendinimo atveju**

Taryba ir Komisija pripažįsta, kad kol nėra priimti Sąjungos teisės aktai dėl ES ir Norvegijos techninių priemonių reglamentų, susijusių su Skagerako sąsiauriu, suderinimo, kai kurios valstybės narės ketina savo nacionalinėje teisėje iš anksto įgyvendinti kai kurias siūlomas technines priemones, nedarydamos poveikio ES teisės aktams. Todėl siekiant tęsti jų žvejybos veiklą Skagerako sąsiauryje reikės perleisti žvejybos pastangas iš TR2 žvejybos įrankių grupės TR1 žvejybos įrankių grupei. Valstybės narės, nacionaliniu lygiu įgyvendinančios pirmiau minėtas technines priemones, gali perleisti tas žvejybos pastangas, laikydamosi atlantinių menkių plano ir atsižvelgdamos į tikėtiną techninių priemonių poveikį sugautų atlantinių menkių kiekiui, tenkančiam vienam pastangų vienetui.

Bendras Tarybos ir Komisijos pareiškimas**4. Dėl smulkiadyglių saulažuvių valdymo plano**

Taryba ir Komisija pažymi, kad Pelaginių žuvų regioninė patariamoji taryba parengė daugiamečių smulkiadyglių saulažuvių išteklių valdymo planą. Nepažeidžiant Komisijos iniciatyvos teisės ir Tarybos prerogatyvų pagal SESV 293 straipsnio 1 dalį, jeigu, atitinkamų mokslinių įstaigų nuomone, šis planas yra prevencinis, jo gali būti laikomasi ir prireikus per metus tikslinamas BLSK.

Bendras Tarybos ir Komisijos pareiškimas**5. Dėl paprastųjų jūrų liežuvių ir jūrinių plekšnių plano**

Dėl nuolat gausėjančių jūrinių plekšnių išteklių 2013 m. nebuvo sumažintos daugiamečiame paprastųjų jūrų liežuvių ir jūrinių plekšnių plane nustatytos žvejybos pastangų ribos. Atitinkamos valstybės narės įsipareigoja nustatyti atitinkamas priemones, kuriomis turimos žvejybos pastangos būtų paskirstytos taip, kad būtų užtikrinta, jog paprastųjų jūrų liežuvių ištekliai nebūtų pernelyg išseikvoti.

Bendras Tarybos ir Komisijos pareiškimas**6. Dėl susitarimo su Farerų Salomis nebuvimo**

Taryba ir Komisija atkreipia dėmesį į tai, kad jau keletą pastarųjų metų nesudarytas dvišalis susitarimas su Farerų Salomis. Todėl Taryba ir Komisija 2013 m. išnagrinės tokios padėties padarinius atitinkamoms valstybėms narėms.

Bendras Tarybos ir Komisijos pareiškimas**7. Dėl IV zonos ir Vb, VI, XII bei XIV zonos mėgimų BLSK pokyčių**

Taryba ir Komisija sutinka, kad Šiaurės jūros rajono (IV) ir rajono į vakarus nuo Škotijos (Vb, VI, XII ir XIV) mėgimų BLSK, kurie sudaro tą patį išteklį, diferencijuotas keitimas yra visiškai išimtinis atvejis ir tai taikoma tik 2013 m. Be to, tai nėra dabartinės paskirstymo schemos, pagal kurią Šiaurės jūros rajono (IV) BLSK sudaro 35 % o rajono į vakarus nuo Škotijos (Vb, VI, XII ir XIV) – 65 %, pokytis. Bus kuo skubiau konsultuojamasi su ICES dėl aspektų, susijusių su geografiniu ištekliaus paskirstymu visose atitinkamose zonose.

Toks diferencijuotas pokytis jokių būdu nesudaro precedento, kuris sukeltų abejonių dėl santykinio stabilumo išlaikymo. Taryba ir Komisija patvirtina, kad šis principas, kuris yra kertinis žuvininkystės politikos akmuo, negali būti pažeidžiamas.

Tarybos pareiškimas**8. Dėl tam tikrų trumpaamžių žuvų rūšių BLSK nustatymo**

Taryba prašo Komisijos remiantis mokslinėmis rekomendacijomis pateikti atskirus pasiūlymus dėl kiekvienos trumpaamžių žuvų rūšies išteklį BLSK, kad Taryba kuo greičiau ir dar prieš prasidedant šių rūšių žvejybos sezonui galėtų priimti šiuos pasiūlymus.

Komisijos pareiškimas**9. Dėl nacionalinių techninių priemonių įgyvendinimo pagal 13 straipsnį srities**

Komisija laikosi nuomonės, kad valstybės narės gali taikyti savo laivams priemones pagal 13 straipsnį laikydamosi Reglamento (EB) Nr. 1342/2008 taikymo srities.

Komisijos pareiškimas**10. Dėl ICCAT konvencijos rajono**

Siekdama pašalinti galimą prieštaravimą, Komisija numato 2013 m. pradžioje Europos Parlamentui ir Tarybai pasiūlyti reikalingus Reglamento 302/2009 pakeitimus.

Komisijos pareiškimas**11. Dėl išteklių valdymo Porkupino seklumoje (norveginiai omarai, VII zona)**

Komisija patvirtina, kad pateikta papildomos informacijos siekiant gerinti mokslinį supratimą apie norveginų omarų išteklius 7 zonoje. Visų pirma papildomame Porkupino seklumos tyrime nustatytas norveginų omarų gausos padidėjimas.

Tam, kad būtų sudaryta reikiama prieiga į žvejybos vietas, Komisija pritaria Šiaurės vakarų vandenų regioninės patariamiosios tarybos (NWWAC) pasiūlymams, kad žvejybos uždraudimo laikotarpis turėtų būti sutrumpintas nuo 3 mėnesio iki 1 mėnesio, t. y. dabar turėtų tęstis nuo gegužės 1 d. iki 31 d.

Komisija laikosi nuomonės, kad svarbu, jog dėl papildomos prieigos nebūtų sužvejojama per daug šių mažo produktyvumo giliavandenių išteklių ir nebūtų pakenkta šių išteklių atkūrimui. Todėl BLSK, susijęs su formuluote „iš kurių“, paliktas 2013 m. siekiant apriboti galimą išteklių poreikį. Tačiau Komisija sutinka iš naujo apsvarstyti, ar palikti šį BLSK, susijusį su formuluote „iš kurių“, remiantis tolesniu moksliniu įvertinimu ir prireikus per metus pakoreguoti BLSK.

Komisijos pareiškimas**12. Dėl atlantinių menkių išteklių valdymo plano pakeitimo**

Komisija atkreipia dėmesį į susitarimą dėl atlantinių menkių išteklių valdymo plano dalinio pakeitimo. Atsižvelgdama į tai, jog susitarimas turi būti pasiektas, kad žvejybos galimybių reglamentai būtų taikomi nuo 2013 m. sausio 1 d., Komisija neprieštarauja, kad nustatant kitų metų atlantinių menkių BLSK ir žvejybos pastangų apribojimus būtų laikomasi iš dalies pakeisto plano, tačiau primena savo 2012 m. lapkričio 11 d. Nuolatinių atstovų komitete ir gruodžio 18–19 d. Tarybos posėdyje padarytą pareiškimą.

Bendras Komisijos ir Jungtinės Karalystės pareiškimas**13. Dėl nepageidaujamų sužvejojamų kiekių išvengimo į vakarus nuo Škotijos**

Jungtinė Karalystė ir Komisija įsipareigoja bendradarbiauti su kitomis valstybėmis narėmis, vykdančiomis žvejybą į vakarus nuo Škotijos, kad būtų užtikrintas žemas nepageidaujamų sužvejojamų kiekių ir žuvų išmetimo į jūrą lygis.

Bendras Komisijos, Jungtinės Karalystės, Prancūzijos ir Airijos pareiškimas**14. Dėl Keltų jūros**

Praėjusiais metais remiantis Šiaurės vakarų regiono patariamiosios tarybos pasiūlymu Keltų jūroje nustatytos selektyvumo priemonės; nors jos ir mažiau selektyvios negu mokslinėje rekomendacijoje nurodytos priemonės, jomis numatyti labiau selektyvūs žvejybos įrankiai, kuriuos galima nedelsiant naudoti. Pasiūlyme buvo numatytas šių priemonių įvertinimas.

Komisija ir atitinkamos valstybės narės susitarė 2013 m. atlikti šių priemonių peržiūrą, kad aptarusios su suinteresuotaisiais subjektais nustatytų, ar 2013 m. reikia jas patobulinti.

Valstybės narės, remdamosi šios peržiūros išvadomis, prireikus pritars papildomoms selektyvumo priemonėms siekiant iki 2013 m. pabaigos sumažinti mišrios žuvininkystės būdu sužvejotų baltamėsių žuvų išmetimą į jūrą.

Bendras Jungtinės Karalystės ir Airijos pareiškimas**15. Dėl Hagos preferencijų**

Jungtinė Karalystė ir Airija mano, kad Hagos preferencijos yra neatsiejama santykinio stabilumo dalis, atspindinti poreikį ginti specialius regionų, kuriuose vietos gyventojai yra itin priklausomi nuo žuvininkystės ir su ja susijusių pramonės šakų, poreikius. Šis principas aiškiai pripažįstamas Bendrijos žuvininkystės politikoje ir yra nustatytas Tarybos reglamente Nr. 170/83 bei Tarybos reglamente Nr. 3760/92. Jis dar kartą pakartotas Tarybos reglamente Nr. 2371/2002.

Bendras Belgijos, Danijos, Vokietijos, Prancūzijos ir Nyderlandų pareiškimas**16. Dėl Hagos preferencijų**

Belgija, Danija, Vokietija, Prancūzija ir Nyderlandai mano, kad dėl kvotų paskirstymo valstybėms narėms dydžių buvo galutinai susitarta 1983 m. Šie dydžiai yra santykinio stabilumo principo, nustatyto pagrindiniame bendrą žuvininkystės politiką reglamentuojančiame reglamente, pagrindas. Laikomės nuomonės, kad Hagos preferencijos prieštarauja santykinio stabilumo principui.

Bendras Danijos, Vokietijos, Nyderlandų, Švedijos ir Jungtinės Karalystės pareiškimas**17. Dėl atlantinių menkių išteklių mirtingumo dėl žvejybos**

Atlantinių menkių išteklių mirtingumo dėl žvejybos mažinimui toliau turi būti teikiama pirmenybė. Atitinkamos valstybės narės spręs šią problemą parengdamos išmetimo į jūrą mažinimo ir atlantinių menkių sužvejojimo vengimo priemones. Tai gali apimti žvejybos įrankių pasirinkimą, selektyvumo įtaisų naudojimą, pokyčius, susijusius su laivų žvejybos laiku ir vieta (zonos, kuriose žvejoti draudžiama ir (arba) laikotarpiai, kurių metu žvejoti draudžiama), ir visapusišką dokumentais pagrįstą žvejybą. Šiuo tikslu valstybės narės 2013 m. parengs ir įgyvendins atlantinių menkių sužvejojimo vengimo planus.

Jungtinės Karalystės pareiškimas

18. Dėl nepageidaujamų sužvejojamų kiekių išvengimo į vakarus nuo Škotijos

Jungtinė Karalystė ėmėsi svarbių veiksmų, kad įvykdytų 2011 m. gruodžio mėn. Ministrų Taryboje padarytame pareiškime dėl selektyvumo priemonių nurodytus įsipareigojimus. Laikantis 2011 m. pareiškimo, į vakarus nuo Škotijos buvo nustatytos žvejybos įrankių selektyvumo priemonės ir teritorinės priemonės siekiant sumažinti atlantinių menkių mirtingumą dėl žvejybos iki daug mažesnio lygio laikantis atlantinių menkių išteklių atkūrimo plano.

Atsižvelgdama į BŽP reformą, 2013 m. Jungtinė Karalystė daugiausia dėmesio skirs žvejybai rajone į vakarus nuo Škotijos, kad būtų užtikrintas nepageidaujamų sužvejojamų kiekių ir išmetimo į jūrą mažinimas tokiu lygiu ir tempu, kokie buvo užtikrinti Šiaurės jūroje. Jungtinė Karalystė vykdys šią veiklą rengdama svarbų tyrimą ir vertinimo programą, bendradarbiaudama su žvejybos sektoriaus atstovais.

Žvejybos TR1 įrankiais srityje analogiškų rezultatų bus pasiekta įgyvendinant daugiametę veiksmų programą. Bus tęsiama veikla siekiant skatinti juodadėmių menkių žvejybą rajone į pietus nuo 59 ° platumos ir tokiu būdu sumažinti atlantinių menkių, kurios dominuoja į šiaurę nuo šios linijos, nepageidaujamus sužvejojamus kiekius. Prireikus papildomos priemonės bus taikomos bendradarbiaujant su žvejais, kad būtų sumažintas atlantinių menkių mirtingumas dėl žvejybos rajone į šiaurę nuo 59 ° platumos.

Žvejybos TR2 įrankiais srityje Jungtinė Karalystė atliks išsamią 2012 m. nustatytų priemonių, kurios buvo visiškai įgyvendintos 2012 m. spalio mėn., analizę. Jungtinės Karalystės 2013 m. tikslas – užtikrinti, kad nepageidaujami sužvejojami kiekiai ir žuvų išmetimas į jūrą, visų pirma juodadėmių menkių ir paprastųjų merlangų, būtų sumažinti iki tokio lygio, iki kokio buvo sumažinti 2012 m. bandant priemonės Šiaurės jūroje; Jungtinė Karalystė imsis papildomų arba alternatyvių priemonių, jei jų reikės remiantis mokslinėmis rekomendacijomis.

Jungtinė Karalystė tikisi, kad šios programos įgyvendinimo pagrindiniai etapai 2013 m. bus:

- 2013 m. vidurys: turi būti pateikti ir įvertinti duomenys, remiantis rezultatais, kurių pasiekta taikant priemones 2012 m.; ir
- Tada Jungtinė Karalystė peržiūrės šiuos duomenis kartu su žvejybos sektoriaus atstovais ir kitais partneriais, bei atliks patobulinimus, kurių tuo metu gali prireikti. Taip pat atsižvelgsime į pirmiau nurodyto naujo tyrimo ir vertinimo programos išvadą.

Prancūzijos pareiškimas

19. Dėl BLSK nustatymo paprastiesiems vilkešeriams ir europinėms barzdotėms

Prancūzija pakartoja labai pageidaujanti, kad nuo 2014 m. paprastiesiems vilkešeriams ir europinėms barzdotėms būtų taikomas BLSK. To, kad pastaraisiais metais padidėjo iškrautas žuvų kiekis, visiškai pakanka griežtesniam sužvejotų žuvų kiekių reglamentavimui Sąjungos mastu nustatyti. Prancūzija pasisako už tai, kad paprastiesiems vilkešeriams ir europinėms barzdotėms trejiems metams (2014 m., 2015 m. ir 2016 m.) būtų nustatytas daugiametis BLSK. Taip pat turės būti numatyta nuostata dėl BLSK peržiūros, siekiant atsižvelgti į naujausius mokslinius duomenis.

Siekdama apriboti dabar plintančią šių dviejų rūšių greitą kuo didesnio kiekio žvejybos praktiką, Prancūzija mano, kad į referencinį laikotarpį, pagal kurį bus nustatoma paskirstymo valstybėms narėms schema, būtina neįtraukti į nuo 2011 m. sužvejotų kiekių.

Paprastųjų vilkešerių atveju Prancūzija pritaria Komisijos pasiūlymui, kad referenciniu laikotarpiu būtų laikomi 2000–2010 m.

2013 m. sausio 22 d. Briuselyje įvykęs Europos Sąjungos Tarybos (Ekonomikos ir finansų reikalai) 3215-as posėdis	
NE TEISĖKŪROS PROCEDŪRA PRIIMTI AKTAI	
AKTAS	DOKUMENTAS / PAREIŠKIMAI
2013/48/ES: 2013 m. sausio 22 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas, kuriuo iš dalies keičiamas Įgyvendinimo sprendimas 2011/77/ES dėl Sąjungos finansinės pagalbos suteikimo Airijai OL L 21, 2013 1 24, p. 30–31	17870/1/12 REV 1
Tarybos išvados dėl Specialiosios ataskaitos Nr. 15/2012 „Interesų konfliktų valdymas atrinktose ES agentūrose“	17767/12
2013/53/ES: 2013 m. sausio 22 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas, kuriuo Belgijos Karalystei leidžiama nustatyti specialią priemonę, kuria nukrypstama nuo Direktyvos 2006/112/EB dėl pridėtinės vertės mokesčio bendros sistemos 285 straipsnio OL L 22, 2013 1 25, p. 13–14	17702/12 + COR 1 (fi)
2013/54/ES: 2013 m. sausio 22 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas, kuriuo Slovėnijai leidžiama nustatyti specialią priemonę, kuria nukrypstama nuo Direktyvos 2006/112/EB dėl pridėtinės vertės mokesčio bendros sistemos 287 straipsnio OL L 22, 2013 1 25, p. 15–15	17704/12 + COR 1 (fi)
2013/55/ES: 2013 m. sausio 22 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas, kuriuo iš dalies keičiamas Įgyvendinimo sprendimas 2009/1008/ES leisti Latvijos Respublikai toliau taikyti priemonę, kuria nukrypstama nuo Direktyvos 2006/112/EB dėl pridėtinės vertės mokesčio bendros sistemos 193 straipsnio OL L 22, 2013 1 25, p. 16–16	17705/12
2013/56/ES: 2013 m. sausio 22 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas, kuriuo iš dalies keičiamas Įgyvendinimo sprendimas 2010/39/ES leisti Portugalijos Respublikai taikyti priemonę, kuria nukrypstama nuo Direktyvos 2006/112/EB dėl pridėtinės vertės mokesčio bendros sistemos 168, 193 ir 250 straipsnių OL L 22, 2013 1 25, p. 17–18	17707/12 + COR 1 (fi) + COR 1 (da)

NE TEISĖKŪROS PROCEDŪRA PRIIMTI AKTAI

AKTAS	DOKUMENTAS / PAREIŠKIMAI
2013 m. sausio 22 d. Tarybos sprendimas 2013/44/BUSP, kuriuo iš dalies keičiamas Sprendimas 2010/96/BUSP dėl Europos Sąjungos karinės misijos siekiant prisidėti prie Somalio saugumo pajėgų mokymo ir pratęsiamas jo galiojimas OL L 20, 2013 1 23, p. 57–59	17232/1/12
2013 m. sausio 22 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas 2013/46/BUSP, kuriuo įgyvendinamas Sprendimas 2010/788/BUSP dėl ribojamųjų priemonių Kongo Demokratinei Respublikai OL L 20, 2013 1 23, p. 65–69	5073/13
2013 m. sausio 22 d. Tarybos reglamentas (ES) Nr. 49/2013, kuriuo iš dalies keičiamas Reglamentas (ES) Nr. 1284/2009, kuriuo Gvinėjos Respublikai nustatomos tam tikros specialios ribojančios priemonės OL L 20, 2013 1 23, p. 25–28	17501/12
2013 m. sausio 22 d. Tarybos sprendimas 2013/45/BUSP, kuriuo iš dalies keičiamas Sprendimas 2011/137/BUSP dėl ribojamųjų priemonių atsižvelgiant į padėtį Libijoje OL L 20, 2013 1 23, p. 60–64	17827/12
2013 m. sausio 22 d. Tarybos įgyvendinimo reglamentas (ES) Nr. 50/2013, kuriuo įgyvendinama Reglamento (ES) Nr. 204/2011 dėl ribojamųjų priemonių atsižvelgiant į padėtį Libijoje 16 straipsnio 2 dalis OL L 20, 2013 1 23, p. 29–32	17830/12
2013 m. sausio 22 d. Tarybos sprendimas 2013/43/BUSP dėl tolesnės Sąjungos veiklos pagal Europos saugumo strategiją remiant derybas dėl Sutarties dėl prekybos ginklais OL L 20, 2013 1 23, p. 53–56	16971/12
2013/52/ES: 2013 m. sausio 22 d. Tarybos sprendimas, kuriuo leidžiamas tvirtesnis bendradarbiavimas finansinių sandorių mokesčio srityje OL L 22, 2013 1 25, p. 11–12	16977/12 + REV 1 (da)

2013 m. sausio 28 d. Briuselyje įvykęs Europos Sąjungos Tarybos (Žemės ūkis ir žuvininkystė) 3216-as posėdis			
TEISĖKŪROS PROCEDŪRA PRIIMTI AKTAI			
AKTAS	DOKUMENTAS	BALSAVIMO TAISYKLĖ	BALSAVIMO REZULTATAI
Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas dėl žemės ir miškų ūkio transporto priemonių patvirtinimo ir rinkos priežiūros	PE-CONS 51/1/12 REV 1	Kvalifikuota balsų dauguma	Visos valstybės narės balsavo „už“
2013 m. sausio 31 d. Briuselyje įvykęs Europos Sąjungos Tarybos (Užsienio reikalai) 3218-as posėdis			
NE TEISĖKŪROS PROCEDŪRA PRIIMTI AKTAI			
AKTAS	DOKUMENTAS / PAREIŠKIMAI		
Tarybos išvados „ES parama tvariams pokyčiams prie demokratijos pereinančiose šalyse“	17708/12		
2013 m. sausio 31 d. Tarybos reglamentas (ES) Nr. 85/2013, kuriuo iš dalies keičiamas Reglamentas (EB) Nr. 1210/2003 dėl tam tikrų konkrečių ekonominių ir finansinių santykių su Iraku apribojimo OL L 32, 2013 2 1, p. 1–4	5014/13		
2013 m. sausio 31 d. Tarybos sprendimas 2013/71/BUSP dėl kai kurių palestiniečių laikino priėmimo Europos Sąjungos valstybėse narėse OL L 32, 2013 2 1, p. 19–19	5019/13		
2013 m. sausio 31 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas 2013/73/BUSP, kuriuo įgyvendinamas Sprendimas 2011/486/BUSP dėl ribojamųjų priemonių tam tikriems asmenims, grupėms, įmonėms ir subjektams atsižvelgiant į padėtį Afganistane OL L 32, 2013 2 1, p. 21–22	5576/13		
2013 m. sausio 31 d. Tarybos įgyvendinimo reglamentas (ES) Nr. 86/2013, kuriuo įgyvendinama Reglamento (ES) Nr. 753/2011 dėl ribojamųjų priemonių tam tikriems asmenims, grupėms, įmonėms ir subjektams atsižvelgiant į padėtį Afganistane 11 straipsnio 4 dalis OL L 32, 2013 2 1, p. 5–6	5577/13		

NE TEISĖKŪROS PROCEDŪRA PRIIMTI AKTAI

AKTAS	DOKUMENTAS / PAREIŠKIMAI
2013 m. sausio 31 d. Tarybos sprendimas 2013/72/BUSP, kuriuo iš dalies keičiamas Sprendimas 2011/72/BUSP dėl ribojamųjų priemonių, taikytinų tam tikriems asmenims ir subjektams atsižvelgiant į padėtį Tunise OL L 32, 2013 2 1, p. 20–20	5321/13
Tarybos išvados dėl bendro komunikato „Glaudesnio bendradarbiavimo ir regioninės integracijos rėmimas Magrebe: Alžyre, Libijoje, Mauritanijoje, Maroke ir Tunise“	5451/13
Tarybos išvados dėl Malio	5787/13
Tarybos išvados dėl Somalio	5628/1/13 REV 1